

א פרייע איבערזעצונג פון ענגלישן טעקסט

# מעמאר אַנדום

(צילן און אויפגאַבעס)

פון דעם יידישן קולטור־צענטער און נאַציאָנאַלער ביבליאָטעק „קדימה“

# מעמאר אַנדום

(צילן און אויפגאבעס)

## פון דעם יידישן קולטור-צענטער און נאַציאָנאַלער ביבליאָטעק „קדימה“

1. דער נאָמען פון דער געזעלשאַפֿט איז „יידישער קולטור-צענטער און נאַציאָנאַלע ביבליאָטעק, קדימה“.
2. דער רעגיסטרירטער אָפּיס פון דער געזעלשאַפֿט איז 840 לייגאַן סט., קאַרלסאַן.
3. די צילן פון דער געזעלשאַפֿט זענען:
  - (א) צו אַנטוויקלען די יידישע קולטור דורך מוזיק, קונסט און ליטעראַטור אין יידיש, העברעאיש און ענגליש, אָדער אין אַן אַנדער שפּראַך, איינצואַרדענען אונטערנעמונגען, רעפּעראַטן, עפּנטלעכע דיסקוסיעס א.א.וו. אויף געזעלשאַפֿטלעכע, פּילאָזאָפּישע, געשיכטלעכע, וויסנ-שאַפֿטלעכע און קונסט־טעמעס און צו דערמוטיקן סאַציאַלע פּאַרהעל-טענישן צווישן די מיטגלידער פון דער געזעלשאַפֿט און די מיטגלידער פון דעם יידישן ישוב אין וויקטאָריע.
  - (ב) צו אַנטוויקלען, אונטערשטיצן, דערמוטיקן און שטאַרקן דאָס אַריינ-וואַקסן פון די יידישע ניי־געקומענע פון אויסלאַנד אין סאַציאַלן און קולטורעלן לעבן פון וויקטאָריע און צו שאַפֿן פאַר זיי מעגלעכקייטן צו לערנען זיך ענגליש און צו באַקענען זיך מיט די בירגערלעכע און קאָמונאַלע אינסטיטוציעס, ווי אויך מיט די פריווילעגיעס און התחיי-בותן, פאַרבונדן מיט דער אויסטראַלישער בירגערשאַפֿט.
  - (ג) צו שאַפֿן און אָנצופירן מיט אַ רעפּערענצן־ביבליאָטעק, אַ לייען־ביבליאָטעק און אַ לייען־זאַל פאַר די מיטגלידער פון דער געזעלשאַפֿט און פאַר דער אַלגעמיינער באַפעלקערונג און איינצושאַפֿן ביכער, צייטשריפטן, צייטונגען און אַנדערע אויסגאַבעס, צווישן אַנדערע, אויף סאַציאַלע, וויסנשאַפֿטלעכע און רעליגיעזע טעמעס, אַריינרע-כענענדיק אויך נאָטן פאַר מוזיק און כאַר.

(\* דער טעקסט פון דעם מעמאָראַנדום אין יידיש איז געמאַכט געוואָרן צוגענוגלעך פארן יידישן לייענער, דעריבער איז די איבערזעצונג נישט קיין ווערטלעכע, אָבער עס זענען געמאַכט געוואָרן באַמייאונגען צו האַלטן זיך ווי ווייט מעגלעך ביים אַריגינעלן ענגלישן טעקסט.

אין הסכם מיט די פּאָדערונגען פון געזעץ פון לאַנד איז די „קדימה“ געגרינדעט געוואָרן אלס נישט־פּראָפּיטירנדע קאָמפּאַני, אָנגעפירט פון אַ דירעקטאָר־באַאָרד. אין יידישן טעקסט ווערן באַנוצט אָבער די אָנגענומענע אין פּראַקטיק טערמינען: „געזעלשאַפֿט“ אָנשטאַט „קאָמפּאַני“, „קאָמיטעט“ אָנשטאַט „באַאָרד“ אָנשטאַט „דירעקטאָר“ און „קאָמיטעט־מיטגליד“ אָנשטאַט „דירעקטאָר“.



און גיטער בירושה, וועלכע געהערן צו דער געזעלשאפט, איבערשרייבן, פארדינגען, אויסבייטן אָדער אויף אַן אַנדער אופן איבערצוגעבן אַלץ צוזאַמען אָדער טיילווייז אויף צוועקן, וועלכע די געזעלשאפט האַלט פאַר נויטיק און באַזונדערס אויף איינצושאַפן פּאַנן ווי „שערס“, „דעבענמשערס“ אָדער „סעקורעטיס“;

(1) איינצוקויפן, אויסבאָרגן, איינשאַפן, פאַרקויפן אָדער אויף אַן אַנדער אופן איבערגעבן פאַרשידענע ביכער, פּעריאָדישע אויסגאַבעס, נאָטן, שרייב־מאַטעריאַלן און אַנדערע זאַכן, וועלכע זענען נויטיק אין שייכות מיט דער ביבליאָטעק אָדער אַן אַנדער אָפּטיילונג פון דער געזעלשאַפט צו פּערזאָנען, וועלכע באַזוכן די געביידע, צי זיי זענען מיטגלידער צו דער געזעלשאַפט אָדער נישט;

(2) צו דינגען, באַשעפטיקן און אָפּזאָגן אַלע מינים פּערזאָנען, וועלכע זענען נויטיק פאַר דער געזעלשאַפט און צו צאָלן זיי פאַר זייער אַרבעט געהאַלטן, „סופּעראַניוואַוישן“ צאָלונגען, באַלוינונגען און פּענסיעס, און באַזונדערס צו אַראָנזשירן פּעריאָדישע באַזוכן פון פּראָמינענטע רעפּערענטן און קינסטלער פון אויסלאַנד צו האַלטן לעקציעס אָדער אַרויסטריטן אויף טעמעס, וועלכע באַצוועקן צו שטאַרקן די צילן פון דער געזעלשאַפט;

(3) צו שטיצן און איינצואַרדענען פאַרזאַמלונגען אַליין אָדער מיט אַנדערע אָרגאַניזאַציעס, קלובן אָדער פּערזאָנען כדי ממשיד צו זיין די אינטער־רעסן פון דער געזעלשאַפט, צו שטיצן און איינצואַרדענען רעפּראָטן, באַנקעטן, קאָנצערטן און אַנדערע פאַרוויילונגען;

(4) צו שאַפן, העלפן צו שאַפן אָדער ווערן אַ מיטגליד פון אַן אָרגאַניזאַציע אָדער קלוב, וועמענס צילן זענען ענלעכע אָדער טיילווייז ענלעכע צו די צילן פון דער געזעלשאַפט. אָדער ווען דאָס שאַפן אָדער שטיצן זאָ אָרגאַניזאַציע איז צום גונסטן פון דער געזעלשאַפט, מיט דעם באַדינג, אַז קיין שום מיטגליד־אָפּצאָל וועט נישט געצאָלט ווערן צו זאָ אָרגאַניזאַציע אָדער קלוב פון די פּאַנן פון דער געזעלשאַפט, מיטן אויסנאַם ווען דאָס שטאַרקט די צילן פון דער געזעלשאַפט;

(5) צו שאַפן און צו שטיצן אָדער העלפן שאַפן אָרגאַניזאַציעס, אינסטיטוט־ציעס, פּאַנן, „טראַסטיס“ פאַר דעם ווילויין פון די אָנגעשטעלטע אָדער מיטגלידער פון קאָמיטעט פון דער געזעלשאַפט, אָדער פאַר געוועזענע אָנגעשטעלטע אָדער געוועזענע מיטגלידער פון קאָמיטעט, אָדער זייערע משפּחות, צו געבן פּענסיעס און אויסצאָלונגען, צו צאָלן געלט פאַר פאַרויכערונגען, צו געבן אויף פאַטריאָטישע און ווילטער־טיקע צוועקן, פאַר אויסשטעלונגען און פאַר וועלכע נישט איז עפנט־לעכע, אַלגעמיינע אָדער נוצלעכע צילן;

(6) צו פאַרהאַנדלען מיט מלוכהשע, מוניציפּאַלע און אַנדערע אַמטן און צו באַקומען פון דער מלוכה און פון אַנדערע אויטאָריטעטן פּריוויר־לעגיעס און קאָנצעסיעס, וועלכע די געזעלשאַפט האַלט פאַר נויטיק;

(7) צו באַקומען געשאַנקען אין אייגנטום אָדער געלט דורך דירעקטע באַשטייערונגען, צוואות און ירושות, מיט אָדער אַן באַוואָרענישן פאַר איינעם אָדער מערערע צילן פון דער געזעלשאַפט;

(מ) דורכצופירן אפילן דורך עפנטלעכע פארזאמלונגען, אָנאַנסן און אויף אנדערע אופנים כרי צו שאַפן פּאַנדר פאַר דער געזעלשאַפּט אין פאַרם פון געשאַנקען, באַשטייערונגען, מיטגלידס־אַפּצאַל א.א.וו.;

(נ) צו אינוועסטירן געלטער, אין וועלכע די געזעלשאַפּט נויטיקט זיך נישט אין געגעבענער צייט אויף אַן אופן ווי דער קאַמיטעט פון דער געזעלשאַפּט וועט באַשטימען און צו פאַרקויפן אָדער אויף אַן אנדער אופן צו פאַרוואַלטן מיט די דאָזיקע אינוועסטירונגען;

(ס) אויסצושטעלן „פּראָמיסאָרי נאָוטס“ און אנדערע האַנדלס־דאָקומענטן, ווי אויך דורכצופירן פאַרשידענע געלט־אַפּעראַציעס אין די אינטערעסן פון דער געזעלשאַפּט;

(ע) צו פאַרקויפן, פאַרדינגען, אויסצובייטן און פאַרוואַלטן מיטן אייגנטום פון דער געזעלשאַפּט אויף אַן אופן ווי די געזעלשאַפּט וועט האַלטן פאַר נויטיק;

(פ) צו קאַפּערירן אָדער צו פאַראייניקן זיך מיט אַן אנדער געזעלשאַפּט, וועלכע האָט ענלעכע אָדער טיילווייז ענלעכע צילן ווי די געזעלשאַפּט („קדימה“) און וועלכע וועט נישט דערלויבן דאָס פאַנאָרערייילן פון איר איינקונפּט און אייגנטום צווישן אירע מיטגלידער צום מינדרסטן אויף דעם זעלבן אופן ווי עס זעט פאַר די געזעלשאַפּט („קדימה“) אין פאַראַגראַף 4;

(צ) זיך ווענדן און זיך באַמיען וועגן רעגולאַציעס און געזעצן, פון וועלכע די געזעלשאַפּט קען געניסן דירעקט אָדער אומדירעקט; קעגנשטעלן זיך פּראָיעקטן פון געזעצן און אַפּליקאַציעס, וועלכע קענען דירעקט אָדער אומדירעקט ברענגען שאַדן די אינטערעסן פון דער געזעלשאַפּט;

(ק) דורכצופירן די צילן פון דער געזעלשאַפּט און אנדערע אָנגעוויזענע אויבן זאַכן אין וועלכער נישט איז טייל פון דער וועלט אליין אָדער דורך אַ פּאַרטערטער אָדער צוזאַמען מיט אנדערע;

(ר) צו טאָן אלע אנדערע זאַכן, וועלכע פירן צו דערגרייכן די צילן פון דער געזעלשאַפּט; די צילן ווערן פאַרשטאַנען אין ברייטערן זין פון וואָרט;

(ש) צו פאַרויכערן זיך מיט אַ היפּאָטעק אָדער אויף אַן אנדער אופן ביים פאַרקויפן וועלכע נישט איז טייל פון דעם אייגנטום פון דער געזעלשאַפּט.

4. די הכנסה און דאָס אייגנטום פון דער געזעלשאַפּט דאַרף ווערן איינגאַנצן

אָנגעווענדעט צו שטאַרקן די צילן פון דער געזעלשאַפּט ווי עס זעט פאַר דער מעמאָראַנדרום פון דער געזעלשאַפּט און קיין שום חלק פון דער הכנסה דאַרף נישט ווערן אויסגעצאָלט אָדער אויף אַן אנדער אופן געגעבן, דירעקט אָדער אומדירעקט, די מיטגלידער פון דער געזעלשאַפּט, מיטן אויסנאַם פון דעם וואָס ווערט געצאָלט אַלס באַלוינונג אַן ערך באַאָמטן אָדער אַן אָנגעשטעלטן אָדער אַ מיטגליד פון דער געזעלשאַפּט פאַר אַן אַרבעט, וואָס איז פּאַקטיש געטאָן געוואָרן פאַר דער געזעלשאַפּט אָדער פאַר אַרטיקלען, וועלכע זענען צוגעשטעלט געוואָרן דער געזעלשאַפּט, אָדער אַלס פּראָצענטער אין אַ מעסיקער הויך פאַר געלטער אויסגעליענע דער געזעלשאַפּט, אָדער אַלס מעסיקן רענט פאַר אַ געביידע, וואָס ווערט געדונגען ביי אַ מיטגליד פון דער געזעלשאַפּט. קיין מיטגליד פון דער געזעלשאַפּט קען נישט באַשטימט ווערן אויף אַן ערן־אַמט מיט אַ געהאַלט און קיין שום ערן־באַאָמטער פון דער געזעלשאַפּט קען נישט באַקומען קיין באַלוינונג. קיינער פון די קאָמיטעט־מיטגלידער קען נישט באַקומען קיין

באלוינונג אָדער האָבן אַ נויז, וואָס קען ברענגען געלט, הויז פאַר אויסגאַבן, וואָס ער האָט געמאַכט פאַר דער געזעלשאַפט, מעסיקע פּראָצענטער פאַר אויסגעליענע געלטער דער געזעלשאַפט און מעסיקן רענט פאַר אַ געביידע, וואָס ער האָט פאַרדינגען דער געזעלשאַפט.

5. אויב אַ מיטגליד פון דער געזעלשאַפט באַקומט די וויידערדע, באַנום אָדער אַן אַנדערע הכנסה אין קעגנזאָץ צו די באַוואַרענישן פון פאַראַגראַף 4 פון דעם מעמאָראַנדום, דאַן איז די פאַראַנטוואָרטלעכקייט פון יעדן מיטגליד פון דעם קאָמיטעט אָדער קאָמיסיע, וואָס האָט אויטאָרזירט די אויסצאָלונג פון אַזעלכע געלטער, אומבאַגרענעצט און די פאַראַנטוואָרטלעכקייט פון יעדן מיטגליד, וואָס האָט באַקומען די געלטער, אויך אומבאַגרענעצט.

6. ביכער דאַרפן ווערן געפירט פאַר די אַרײַנקומענדיקע און אויסגעגעבענע געלטער פון דער געזעלשאַפט, פון וואַנען די געלטער זענען געקומען און אויף וואָס אַויסגעגעבן, פון וועמען און וועמען עס קומט געלט און די ביכער קענען אינספּעקטירט ווערן דורך די מיטגלידער אויף אַן אופן ווי די רעגולאַציעס פון דער געזעלשאַפט זענען עס פאַר. איין מאָל אין יאָר דאַרפן די ביכער פון דער געזעלשאַפט עקזאַמינירט ווערן און אַ באַלאַנס געמאַכט דורך אַן אוידיטאָר אָדער אוידיטאָרס און די קאָרעספּיקט פון די ביכער און פון דעם באַלאַנס דאַרף דורך אים אָדער זיי באַשטעטיקט ווערן.

7. קיין שום ענדערונגען קענען נישט געמאַכט ווערן אין דער קאָנסטיטוציע פון דער געזעלשאַפט אַז דער פּרײַערדיקער הסכמה פון אַטאָרני דזשענעראַל פון וויקטאָריע.

8. דער 4-טער און 6-טער פאַראַגראַף פון דעם מעמאָראַנדום פאַרמאָגט באַוואַרענישן אויפן גרונט פון וועלכע דער אַטאָרני דזשענעראַל גאַראַנטירט אַ ספּעציעלע קאָנצעסיע דער געזעלשאַפט לויט דעם געזעץ פון די קאָמפּאַניס פון יאָר 1961. כדי צו פאַרהיטן, אַז די באַוואַרענישן זאָלן נישט אויסגעמיטן ווערן, קען דער אַטאָרני דזשענעראַל אויף אַ ווענדונג פון אַ מיטגליד פון דער געזעלשאַפט צוגעבן נאָך באַוואַרענישן, וועלכע די געזעלשאַפט דאַרף אָפהיטן.

9. די פאַראַנטוואָרטלעכקייט פון די מיטגלידער פון דער געזעלשאַפט איז באַגרענעצט, מיטן אויסנאַם פון די פּאַלן, וואָס ווערן פאַראַויסגעזען אין די פאַראַגראַף 5 און 10 פון דעם מעמאָראַנדום.

10. יעדער מיטגליד נעמט זיך אונטער צו באַשטייערן זיך פאַר דער געזעל-שאַפט אין פּאַל די געזעלשאַפט ווערט פּאַנאַדערעגלאָזן — כל זמן ער איז אַ מיטגליד אָדער איין יאָר נאָך דעם ווי ער איז געוואָרן אויס מיטגליד — פאַר די חובות פון דער געזעלשאַפט, וועלכע זי האָט אויף זיך גענומען איידער ער איז געוואָרן אויס מיטגליד, אויך פאַר די קאָסטן פון פּאַנאַנ-דערלאָזן די געזעלשאַפט, אָבער נישט מער ווי איין פונט, אָבער אין פּאַל ווען זיין פאַראַנטוואָרטלעכקייט איז אומבאַגרענעצט — אין דער הויך פון דער געפּאָדערטער סומע לויט די באַדינגונגען פון דעם פאַראַגראַף 5 פון דעם מעמאָראַנדום.

11. אויב נאָך דעם פּאַנאַדערלאָזן די געזעלשאַפט און באַצאָלן אַלע חובות, בלייבט וועלכער נישט איז פאַרמעגן, זאָל ער נישט אויסגעצאָלט אָדער צעטיילט ווערן צווישן די מיטגלידער פון דער געזעלשאַפט, נאָר ער זאָל נעגעבן ווערן צו אַן אַנדערער יידישער אינסטיטוציע אָדער יידישע אינ-סטיטוציעס, וועלכע האָט אָדער האָבן אינגאַנצן אָדער טיילווייז ענלעכע צילן ווי די געזעלשאַפט („סדימה“) און וועלכע וועט אָדער וועלן פאַר-

באטן צו פאנאטערטיילן די הכנסה און דעם פארמעגן צווישן זייערע מיטגלידער אזוי ווי עס זעט פאר דער מעמאראנדום פון דער געזעלשאפט („קדימה“) אין דעם פאראגראף 4. די אינסטיטוציע אָדער אָרגאַניזאַציע, אָדער אינסטיטוציעס אָדער אָרגאַניזאַציעס (וועלכע זאָלן איבערנעמען דעם פאַרמעגן פון דער „קדימה“) דאַרפן באַשטימט ווערן דורך די מיטגלידער פון דער געזעלשאפט פאַר אָדער בעת דעם פאַנאָדערלאָזן פון דער געזעל-שאפט און אויב דאָס ווערט נישט געמאַן, דאַן זאָל דער העכסטער געריכט אין וויקטאָריע אָדער אַ ריכטער פון דעם געריכט אַרויסטראָגן אַ באַשלוס אין דער פּראָגע און אויב עס וועלן נישט קענען דורכגעפירט ווערן די באַדינגונגען. וועלכע זענען פריער דערמאָנט געוואָרן, זאָל דאָס פאַרמעגן געגעבן ווערן פאַר אַ ייִדישן צוועק און אויב דאָס וועט נישט קענען דורכגעפירט ווערן, זאָל דאָס פאַרמעגן געגעבן ווערן פאַר אַן אַנדערן ווילטעמיקן צוועק, מיטן באַדינג, אַז אַיף וועלכן נישט אין צוועק דאָס פאַרמעגן זאָל נישט באַשטימט ווערן, זאָל די אינסטיטוציע אָדער אַינ-סטיטוציעס, וואָס וועלן עס באַקומען אַנרופֿן עס מיטן נאָמען „צום אַנדערען פון צילאַ גראַסבי“.

such payment shall be unlimited and the liability of every member of the Company who has received such dividend, bonus or profits as aforesaid shall likewise be unlimited.

6. True accounts shall be kept of the sums of money received and expended by the Company and of the matter in respect of which such receipts and expenditure take place and of the property credits and liabilities of the Company and subject to any reasonable restrictions as to the time and manner of inspecting the same that may be imposed in accordance with the regulations of the Company for the time being, shall be open to the inspection of members. Once in every year the accounts of the Company shall be examined and a balance sheet prepared and the correctness of the accounts and balance sheet ascertained by one or more property qualified auditor or auditors.

7. No addition or amendment shall be made to or in the Articles of Association for the time being in force unless the same shall have been previously submitted to and approved by the Attorney General of the State of Victoria.

8. The fourth and sixth paragraphs of this Memorandum contain conditions on which a licence is granted by the Attorney General to the Company in pursuance of Section 24 of the Companies Act 1961 of the State of Victoria. For the purpose of preventing any evasion of the said fourth and sixth paragraphs the Attorney General may from time to time on the application of any member of the Company impose further conditions which shall be duly observed by the Company.

9. Subject to the Fifth and Tenth paragraphs of this Memorandum the liability of the members is limited.

10. Every member of the Company undertakes to contribute to the assets of the Company in the event of its being wound up while he is a member or within one year afterwards for payment of the debts and liabilities of the Company contracted before he ceases to be a member and the costs charges and expenses of winding up and for the adjustment of the rights of the contributories among themselves such amount as may be required, not exceeding one pound or in the case of his liability becoming unlimited such further amount as may be required in pursuance of the Fifth paragraph of this Memorandum.

11. If upon winding up or dissolution of the Company there remains after the satisfaction of all its debts and liabilities any property whatsoever the same shall not be paid or distributed among the members of the Company but shall be given or transferred to any other Jewish Company, institution or institutions Jewish organisation or Jewish organisations having objects wholly or in part similar to the objects of the Company and which shall prohibit the distribution of its or their income and property among its or their members to an extent at least as great as is imposed on the Company under or by virtue of Clause 4 hereof; such Company or Companies, institution or institutions, organisation or organisations to be determined by the members of the Company at or before the time of dissolution and in default thereof then by the Supreme Court of Victoria or a Judge of that Court as may have or acquired jurisdiction in the matter and if and so far as effect cannot be given to the aforesaid provision then to some Jewish or failing that other charitable object.

Provided always that whatever purposes to which such income or property shall be applied, shall be conditional upon the beneficiary institution or institutions attaching thereto the name of "Celia Grosby Memorial."

to undertake such guarantees and give such indemnities and to enter into such bonds as the Company may consider desirable.

(P) To sell, lease, mortgage, charge, exchange or dispose of, turn to account or otherwise deal with the property or rights of the Company or any part thereof for such consideration as the Company may think fit. Provided that in case the same is subject to any trust, the Company shall only deal with it in such manner as allowed by law having regard to such trust.

(Q) To work in close co-operation and/or amalgamate with any other Company or Association having objects altogether or in part similar to those of this Company and which shall prohibit the distribution of its income and property among its members to an extent at least as great as is imposed on this Company—under and by virtue of Clause 4 hereof.

(R) To apply for, promote, and obtain any statute, order, regulation, or other authorization or enactment which may seem calculated directly or indirectly to benefit the company and to oppose any bills, proceedings, or applications which may seem calculated directly or indirectly to prejudice the company's interests.

(S) To carry out all or any of the objects of the Company and do all or any of the above things in any part of the world and either as principal, agent, contractor or trustee, or otherwise, any by or through trustees or agents or otherwise, and either alone or in conjunction with others.

(T) To do all such other things as are incident or conducive to the attainment of the objects and the exercise of the powers of the Company. This general statement of objects being deemed as enabling and not in way as restrictive of the foregoing objects.

(U) To take or hold mortgages, liens, and charges to secure payment of the purchase price, or any unpaid balance of the purchase price, of any part of the company's property of whatsoever kind sold by the company, or any money due to the company from purchasers and others.

4. The income and property of the Company whensoever derived shall be applied solely towards the promotion of the objects of the Company as set forth in this Memorandum of Association; and no portion thereof shall be paid or transferred directly or indirectly by way of dividend bonus or otherwise howsoever by way of profit to the members of the Company. Provided that nothing herein shall prevent the payment in good faith of remuneration to any officer or servant of the Company or to any member of the Company in return for any services actually rendered to the Company nor for goods supplied in the ordinary way of business nor prevent the payment of interest on money lent at a reasonable rate of interest or reasonable and proper rent for premises demised or let by any member of the Company but so that no member of the Company shall be appointed to any salaried office of the Company or any officer of the Company paid any fees and that no remuneration or other benefit in money or money's worth shall be given by the Company to any member of such Board of Directors except repayment of out-of-pocket expenses and interest at the rate aforesaid on money lent or reasonable and proper rent for premises demised or let to the Company.

5. If any member of the Company pays or receives any dividend bonus of other profit in contravention of the terms of the fourth paragraph of this Memorandum the liability of every member of the governing body of the Company who has concurred in or authorised

lecturers and artists from overseas to lecture or perform on subjects tending to further the objects of the Company.

(H) To promote and hold, either alone or jointly with any other association, club or persons, meetings for the purpose of furthering the interests of the Company and to promote, give or support lectures, dinners, concerts and other entertainments.

(I) To establish, promote or assist in establishing or promoting, and to subscribe to, or become a member of any other associations or clubs, whose objects are similar or in part similar to the objects of the Company, or the establishment or promotion of which may be beneficial to the Company. Provided that no subscription be paid to any other such association or club out of the funds of the Company, except bona fide in furtherance of the objects of the Company.

(J) To establish and support or aid in the establishment and support of associations, institutions, funds, trusts, and conveniences calculated to benefit employees or directors or past employees or directors of the company or of its predecessors in business, or the dependants or connections of any such persons; and to grant pensions and allowances; and to make payments towards insurance; and to subscribe or guarantee money for patriotic charitable or benevolent objects, or for any exhibition, or for any public, general or useful object.

(K) To enter into any arrangements with any Government or authority, supreme, municipal, local or otherwise, that may seem conducive to the company's objects, or any of them; and to obtain from any such Government or authority any rights, privileges, and concessions which the company may think it desirable to obtain; and to carry out, exercise, and comply with any such arrangements, rights, privileges, and concessions.

(L) To take any gift of property or money by way of direct donations, bequests, legacies or devises whether subject to any special trust or not for any one or more of the object of the Company.

(M) To take such steps by personal or written appeals, public meetings, advertisements or otherwise as may from time to time be deemed expedient for the purpose of procuring contributions to the funds of the Company in the shape of donations, annual or other subscriptions or otherwise.

(N) To invest moneys of the Company not immediately required in such manner as may from time to time be determined by the Board of Directors of the Company and to vary, sell, or dispose of all or any of such investments.

(O) To make, draw, accept, endorse, discount, execute and issue promissory notes bills of exchange debentures and other negotiable instruments and all deeds instruments or documents necessary for carrying out all or any of the objects of the Company to borrow or raise or secure the payment of money in such manner as the company may think fit and to secure the same or the repayment or performance of any debt liability contract guarantee or other engagement incurred or to be entered into by the company in any way and in particular by the issue of debentures perpetual or otherwise, charged upon all or any of the company's property (both present and future), including its uncalled capital; and to purchase, redeem, or pay off any such securities. In furtherance of the objects of the Company

gifted deserving and young writers and artists, and to make its premises available for exhibitions of paintings and sculpture of Jewish and other artists and to support and encourage amateur Jewish theatricals groups.

And for the purpose of carrying out such objects:—

(A) To acquire and take over all or any part of the assets and liabilities of the unincorporated body known as the "Jewish National Library Kadimah".

(B) (i) To provide at 840 Lygon Street, Carlton and elsewhere in Melbourne a public hall and other suitable rooms, buildings and places and to permit the same or any part thereof to be used on such terms as the Company shall think fit, for any purposes, public or private, and in particular for public meetings, exhibitions, concerts, lectures, dinners, theatrical performances and other entertainments, study classes and for reading, writing and newspaper rooms, libraries, refreshment rooms, dressing-rooms, kitchens, laundries, offices & residences.

(ii) To furnish the Company's property with such furniture, implements, machinery and conveniences as may be thought desirable with a view to the sale, letting or use thereof.

(C) To acquire by purchase, lease, gift inter vivos, devise and otherwise any lands, buildings, tenements or hereditaments situate in Victoria such as may be deemed by the Company likely to advance or benefit either directly or indirectly the interest of the Company and to erect buildings on any such land and to furnish, alter, enlarge, repair, uphold and maintain the same and to permit the same to be used by members and employees of the Company and others either gratuitously or for payment.

(D) In the event of any such building being erected as provided by clauses (B) and (C) of this Memorandum, the library or reading room portion of such building shall be known as the "Celia Grosby Memorial Hall" and shall have displayed on a brass plate at the entrance to the library or reading room of such building the inscription "Celia Grosby Memorial Hall."

(E) To manage, improve and maintain all or any part of the lands, buildings, tenements, and hereditaments of the Company and to demise, underlet, exchange, sell or otherwise deal with and dispose of the same, either together or in portions, for such considerations as the Company may think fit, and in particular for shares, debentures or securities of any company purchasing the same.

(F) To purchase, hire or provide and maintain and to sell or otherwise dispose of all kinds of books, papers, periodicals, music sheets, stationery, and other things required or which may be conveniently used in connection with the library and other premises of the Company by persons frequenting the same, whether members of the Company or not.

(G) To hire and employ and dismiss all classes of persons considered necessary for the purposes of the Company and to pay to them and to other persons in return for services rendered to the Company, salaries, wages, superannuation payments, gratuities and pensions, and in particular arrange for periodical visits of eminent

COPY

# The Company Act 1961

## Memorandum of Association

— of —

### THE JEWISH CULTURAL CENTRE AND NATIONAL LIBRARY KADIMAH

---

1. The name of the Company is "THE JEWISH CULTURAL CENTRE AND NATIONAL LIBRARY KADIMAH."

2. The place in Victoria in which the registered office of the Company is situated is 840 Lygon Street, North Carlton.

3. The objects for which the Company is established are:

- (a) To promote the Jewish cultural spirit through the medium of music, art and literature in Yiddish, Hebrew, English and other languages and to provide functions, lectures, debates and the like on Sociological, philosophical, historical, scientific, literary and art topics and to encourage social intercourse between the members of the Company and members of the Jewish Community of Victoria.
- (b) To promote, assist, encourage and strengthen the Social and Cultural absorption in Victoria of Jewish new arrivals from overseas and to provide facilities for the study of English, civic and communal organisation and privileges duties and liabilities of Australian Citizenship.
- (c) To establish maintain and contact a reference library, lending library and reading rooms for the accommodation of the members of the Company and the public generally and to afford to them the usual privileges, advantages, conveniences and accommodation of a reference library, lending library and reading rooms, and to furnish the same with books, reviews, magazines, newspapers & other publications on inter alia sociological, scientific and religious subjects including instrumental and vocal music.
- (d) To establish archives for the preservation of books, manuscripts and other documents of historical and national interest dealing with Jewish life overseas and in Australia and to make the Archives and the reference Library available to research workers from the University School of Semitic Studies, School of Philosophy, Theological Colleges and others.
- (e) To encourage art and literature by—
  - (i) publishing or assisting in publication of books and periodicals, dealing mainly with Jewish life and thought in Australia and elsewhere in the English, Yiddish and Hebrew languages.
  - (ii) by providing scholarships and rendering assistance to